

「祝辭」

技術開發을 통한 寄與

서울特別市 上下水局長

金 仁 植

1974 年 2 月 뜻있는 많은 水道人們에 의하여 韓國水道協會가 設立되어 水道事業의 擴充 및 整備에 一翼을 擔當한지도 벌써 13 年이 지났으며 季刊으로 發行한 水道誌가 專門誌로서의 어려움에도 불구하고 今般에 第 40 號 發行記念 特集을 내어놓게 되었음을 真心으로 祝賀드리면서 그 동안 韓國水道協會의 發展을 위해 애쓰신 歷代 會長님을 비롯한 會員 여러분과 水道誌 發展에 聲援을 아끼지 않으신 學界, 官界, 業界의 여러분에게 衷心으로 감사의 뜻을 표하고자 합니다.

그간 韓國水道協會가 國內外의 新技術 및 水道分野의 研究實績과 既存 水道施設에서 야기된 問題點 및 改善策에 대한 調査, 研究 等을 實施하고 水道誌 및 各種 심포지움 等을 통하여 계속적으로 技術發展을 圖謀하므로서 지금은 計劃, 設計에서부터 施工 및 維持管理에 이르기까지 모든 分野를 國內 技術陣 및 國內生產機器로 可能케 하였으며, 그 性能 및 材質面에서도 先進國 製品에 比하여 전혀 손색이 없다고 하는 것은 오로지 水道人 여러분의 그간의 부단한 努力의 結果라고 생각되는 바입니다.

또한, 現在 深刻한 社會問題化가 되고 있는 都市周邊 公共水域의 水質污染으로부터 快適한 都市環境을 造成하기 위하여 近來相當數의 都市가 政府의 財政支援하에 下水處理事業을 遂行함에 있어, 전혀 生疎하고 高度의 技術을 要하는 本 分野에서도 本 事業이 무난히 成功할 수 있었던 것은 水道人 여러분의 業績으로서 이 또한 높이 致賀드립니다.

한편 現在 全國 水道普及率을 살펴보면 約 70%로서 相當한 水準에 達하였습니다. 따라서 앞으로는 施設物을 新設하거나 擴張하는 것도 重要하지만 이에 못 지않게 既存 施設物의 改善과 維持管理에 힘을 쏟아 生產 및 處理能力을 極大化시키는 것도 研究發展시켜야 할 課題라고 생각하며, 또한 上下水道施設은 土木, 建築을 위시하여 機械, 電氣 等 複合專門技術의 一體化가 要求되는 施設이므로 각 分野의 專門家가 相互 긴밀히 協助하여 보다 좋은 施設을 開發하여 國民에게 보다 많은 惠澤과 보다 적은 負擔을 주는 公共施設이 되도록 부탁드리는 바입니다.

앞으로도 繼續되는 人口增加 및 環境汚染에 對備하여 水道人 여러분께서는 本 分野의 技術開發을 위하여 積極努力하여 주시기를 바라면서, 水道誌 또한 알차고 훌륭한 内容으로 向後 水道發展에 繼續 寄與하리라 믿습니다.

감사합니다.